

## "Lord I Call ..." – Tone 1

Reader: In the First Tone, Lord, I call upon You, hear me!

Lord, I call upon You, hear me!

Hear me, O Lord!

Lord, I call upon You, hear me!

Receive the voice of my prayer,

when I call upon You!//

Hear me, O Lord!

Let my prayer arise

in Your sight as incense,

and let the lifting up of my hands

be an evening sacrifice!//

Hear me, O Lord!

Reader: (Reads text from service book)

v. (10) *Bring my soul out of prison, that I may give thanks to Your name!*

Accept our evening prayers, O holy Lord!

Grant us remission of sins.//

for You alone have manifested the Resurrection to the world.

v. (9) *The righteous will surround me; for You will deal bountifully with me.*

Encircle Zion

And surround her, O people!

Give glory in her to the One Who rose from the dead!//

For He is our God,

Who has delivered us from our transgressions!

v. (8) *Out of the depths I cry to You, O Lord. Lord, hear my voice!*

Come, O people,

Let us hymn and fall down before Christ,

glorifying His Resurrection from the dead!//

For He is our God,

Who has delivered the world from the Enemy's deceit!

v. (7) *Let Your ears be attentive to the voice of my supplications!*

Be glad, O heavens!

Sound trumpets, O foundations of the earth!

Sing in gladness, O mountains!

Behold Emmanuel has nailed our sins to the Cross!

Granting life, He has slain death.//

He has resurrected Adam as the Lover of Man.

v. (6) *In the Sixth Tone, If You, O Lord, should mark iniquities, Lord, who could stand? But there is forgiveness with You.*

Revealing to you the pre-eternal counsel,

Gabriel came and stood before you, O Maiden,

and greeting you, he said:

"Rejoice, earth that has not been sown!

Rejoice, burning bush that remains unconsumed!

Rejoice, unsearchable depth!

Rejoice, bridge that leads to Heaven!

Rejoice, ladder raised on high that Jacob saw!

Rejoice, divine jar of manna!

Rejoice, deliverance from the curse!

Rejoice, restoration of Adam!//

the Lord is with you!"

v. (5) *For Your name's sake I have waited for You, O Lord, my soul has waited for Your word; my soul has hoped on the Lord.*

Revealing to you the pre-eternal counsel,

Gabriel came and stood before you, O Maiden,

and greeting you, he said:

"Rejoice, earth that has not been sown!

Rejoice, burning bush that remains unconsumed!  
Rejoice, unsearchable depth!  
Rejoice, bridge that leads to Heaven!  
Rejoice, ladder raised on high that Jacob saw!  
Rejoice, divine jar of manna!  
Rejoice, deliverance from the curse!  
Rejoice, restoration of Adam;//  
the Lord is with you!"

*v. (4) From the morning watch until night, from the morning watch, let Israel hope on the Lord!*

"You appear to me in the form of a man,"  
said the undefiled Maid to the chief of the Heavenly Hosts.  
"How then do you speak to me of things that pass man's power?  
You have said that God shall be with me  
and shall take up His dwelling in my womb.  
How shall I become the spacious habitation  
and the holy place of Him Who rides upon the Cherubim?  
Do not deceive me with trickery;  
for I have not known pleasure,  
I have not entered into wedlock;//  
How then shall I bear a Child?"

*v. (3) For with the Lord there is mercy and with Him is plenteous redemption, and He will deliver Israel from all his iniquities.*

"You appear to me in the form of a man,"  
said the undefiled Maid to the chief of the Heavenly Hosts.  
"How then do you speak to me of things that pass man's power?  
You have said that God shall be with me  
and shall take up His dwelling in my womb.  
How shall I become the spacious habitation  
and the holy place of Him Who rides upon the Cherubim?  
Do not deceive me with trickery;  
for I have not known pleasure,  
I have not entered into wedlock;//  
How then shall I bear a Child?"

*v. (2) Praise the Lord, all nations! Praise Him, all peoples!*

Then the bodiless Angel replied:  
"When God so wills, the order of nature is overcome,  
and what is beyond man comes to pass.  
Believe that my sayings are true,  
O all-holy and immaculate Lady!"  
And she cried aloud:  
"Let it be to me according to your word,  
and I shall bear Him Who is without flesh!  
He shall borrow flesh from me,  
that through this mingling  
He may lead mankind up to its ancient glory;//  
for He alone has power so to do."

*v. (1) For His mercy is abundant towards us; and the truth of the Lord endures for ever.*

Then the bodiless Angel replied:  
"When God so wills, the order of nature is overcome,  
and what is beyond man comes to pass.

Believe that my sayings are true,  
O all-holy and immaculate Lady!"  
And she cried aloud:  
"Let it be to me according to your word,  
and I shall bear Him Who is without flesh!  
He shall borrow flesh from me,  
that through this mingling  
He may lead mankind up to its ancient glory!!  
for He alone has power so to do."

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, now and ever, and unto  
ages of ages. Amen.*

The Archangel Gabriel was sent from heaven,  
to announce to the Virgin the good news of her conceiving.  
And coming to Nazareth, he was filled with wonder at the miracle,  
and reasoned within himself:  
"How is it that He Who dwells on high,  
Whom none can comprehend, is to be born of a Virgin?  
How is He, Whose throne is Heaven and Whose footstool is the earth,  
to be contained in the womb of a woman?  
He upon Whom the six-winged Seraphim and the many-eyed Cherubim  
are not able to gaze  
is well-pleased to be made flesh from her at a single word.  
It is the Word of God Who is to come.  
Why then do I hesitate, and not say to the Maiden:  
'Rejoice, O Lady, full of grace, the Lord is with you!  
Rejoice, pure Virgin!  
Rejoice, Bride without Bridegroom!  
Rejoice, Mother of the Life!!  
Blessed is the Fruit of your womb!'"

*Priest: Wisdom! Let us attend!*

*Choir: O Gladsome Light ...*

*Prokeimenon of the Day, Five Readings*

---

### Aposticha – Tone 1

We have been freed from sufferings  
by Your suffering, O Christ.  
We have been delivered from corruption  
by Your Resurrection!!  
O Lord, glory to You!

*v. The Lord is King; He is robed in majesty!*

Let creation rejoice!  
Let the heavens be glad!  
Let the nations clap their hands with gladness,  
for Christ our Savior has nailed our sins to the Cross.  
Slaying death, He has given life!!  
He has resurrected fallen Adam as the Lover of Man.

*v. For He has established the world, so that it shall never be moved.*

As King of heaven and earth,  
You were voluntarily crucified in Your love for man.  
Hades was angered when it met You below.  
Adam rose seeing You, the Creator, under the earth.  
O Wonder!  
How has the Life of All tasted death?

---

You enlightened the world which cries://

“O Lord, Who rose from the dead, glory to You!”

*v. Holiness befits Your house, O Lord, forevermore!*

The myrrhbearing women came with haste to Your tomb,  
bearing myrrh and lamentations.

Not finding Your most pure body,

they learned from the angel of the new and glorious wonder.

They told the Apostles://

“The Lord is risen, granting the world great mercy.”

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, now and ever, and unto  
ages of ages. Amen.*

Today the good tidings of joy are proclaimed,

today is the festival of the Virgin;

things below are joined together with things on high.

Adam is made new;

Eve is freed from the primal grief;

and by the deification of the human nature that the Lord assumed,  
the tabernacle of our substance has become a temple of God.

Oh, what a mystery!

The manner of His emptying cannot be known;

the manner of His conception is beyond speech.

An Angel ministers at the miracle; a virginal womb receives the Son;

the Holy Spirit is sent down; the Father on high is well pleased,

and according to their common counsel, a reconciliation is brought to pass  
in which and through which we are saved.

For this reason let us unite our song with Gabriel's,

crying aloud to the Virgin:

“Rejoice, O Lady full of grace, the Lord is with you!

From you is our salvation, Christ our God,

Who, by assuming our nature, has led us back to Himself.//

Humbly pray to Him for the salvation of our souls!”

*St. Symeon's Prayer*

---

*Resurrectional Troparion – Tone 1*

When the stone had been sealed by the Jews,

while the soldiers were guarding Your most pure body,

You rose on the third day, O Savior,

Granting life to the world.

The powers of heaven therefore cried to You, O Giver of Life:

“Glory to Your Resurrection, O Christ!

Glory to Your Kingdom!//

Glory to Your dispensation, O you who love mankind!”

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; now and ever, and unto  
ages of ages. Amen.*

*Troparion for Annunciation – Tone 4*

Today is the beginning of our salvation,

the revelation of the eternal mystery!

The Son of God becomes the Son of the Virgin

as Gabriel announces the coming of Grace.

Together with him let us cry to the Theotokos:

“Rejoice, O Full of Grace,//

the Lord is with you!”